

Matyu 26



Maain wi ham
Jisas pike kan
wit Betani, wit
kerek Lasaras kewiyen.
Hirak mitik kerek Jisas
kiikiak te pike kekrit.
Me wi im, wi hispinak
kiutip (6) wen mepu
ere mit nererik nanim
menmen me Pasova. Me wi im
mit hir han tewenin nipa God
kenep mit ne Isip, te hir Isrel au.



Te mite niuk
mire Maria, hire
yenten pe Lasaras
wekin min tipar me
nu nad minin mekrerem
me mit hir newir pewek
iuwe nantiwem, hire
wewenem mentar Jisas
hit mirak. Epei au, hire
wesiunenim meriuwe paan kire.
Tipar yaaim minin mekre winak au
han iuwe kewen.



Jisas katip epei au, Judas ke wit Iskeriot hı̄rak mıtık
kiutip ke mit disaipel hiswiyen wik (12) kerek nises him
me Jisas, hı̄rak ken witeik. Hı̄rak ken
kiun mit iuwe ne pris kerek newet
God menmen me mit, hı̄rak
kewepyapır Jisas kakwetirek.
Hı̄r mit en nerteiyek, hı̄r han
yaaik, hı̄r natip Judas
hı̄r nanwetiwek
peweck mamrerim.
Hı̄rak kınaiwiri
ken han
kitet hı̄rak
kakwetirek
kakırkeik.



Hırankatıp epei au, mit disaipel
nırıakem nar ke Jisas epei
ketpiwekitem, te hırankit
temani menmen me Pasova.

Hır wen naam menmen nanu en,
Jisas kekin bret kitehi God
katıp hırank yaak. Epei au,
hırank kewepik kewet
mit disaipel nırak
em hır nanim,
te hırank
katıp, “Yi
yetiwem yayım
hıram mamır
ke yınk kai.”

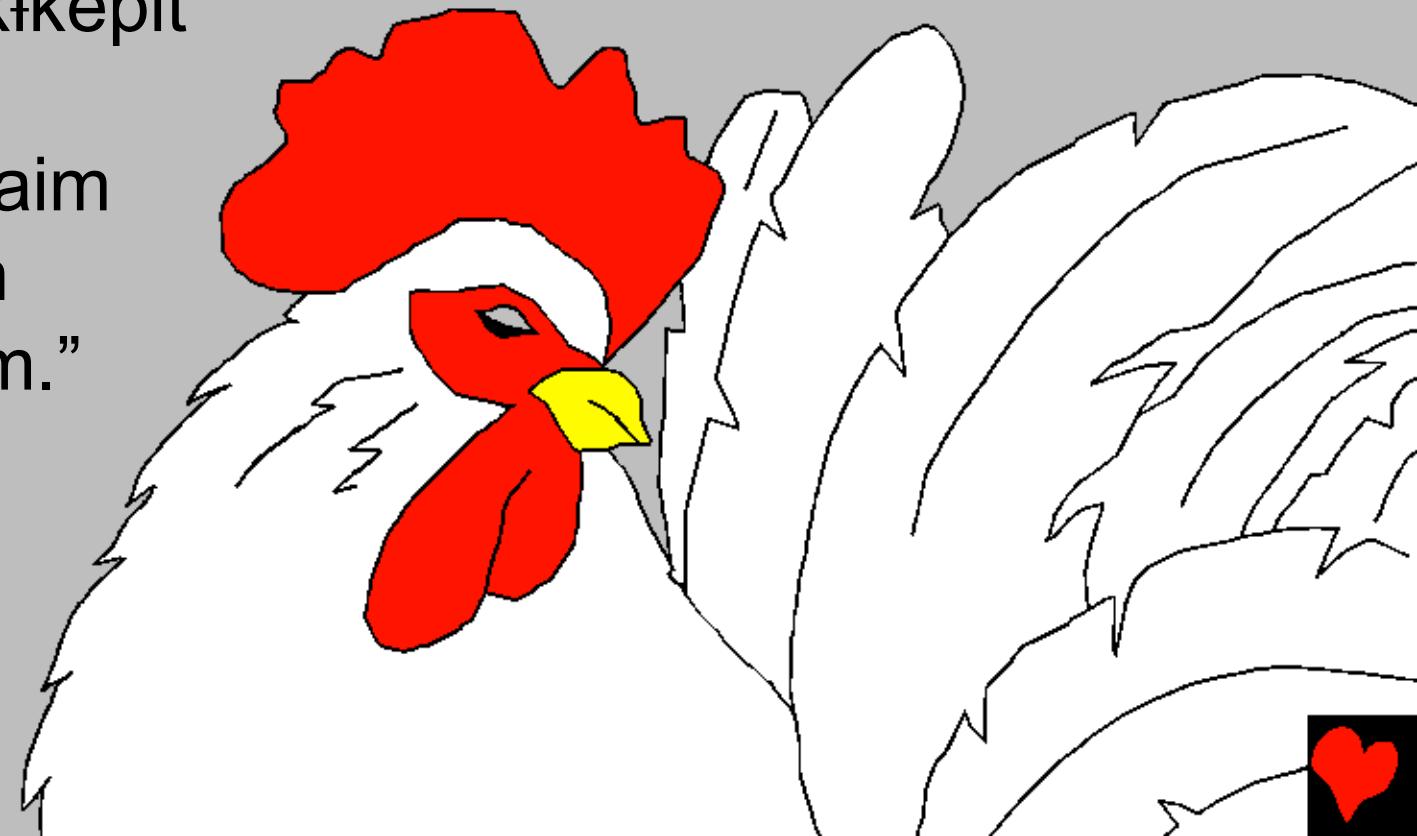


Hırankatıp epei au, hırankekin
tipar wain mekre hesnu hak,
te hırankitehi God keriuwerem,
te hırankewetirem katıp, “Yi
yapırwe eiyim im em. Im em hıram
hemkre mai mamwen te God
kakises him mırak te kakısa
menmen enum me mit
miyapır yapırwe.”

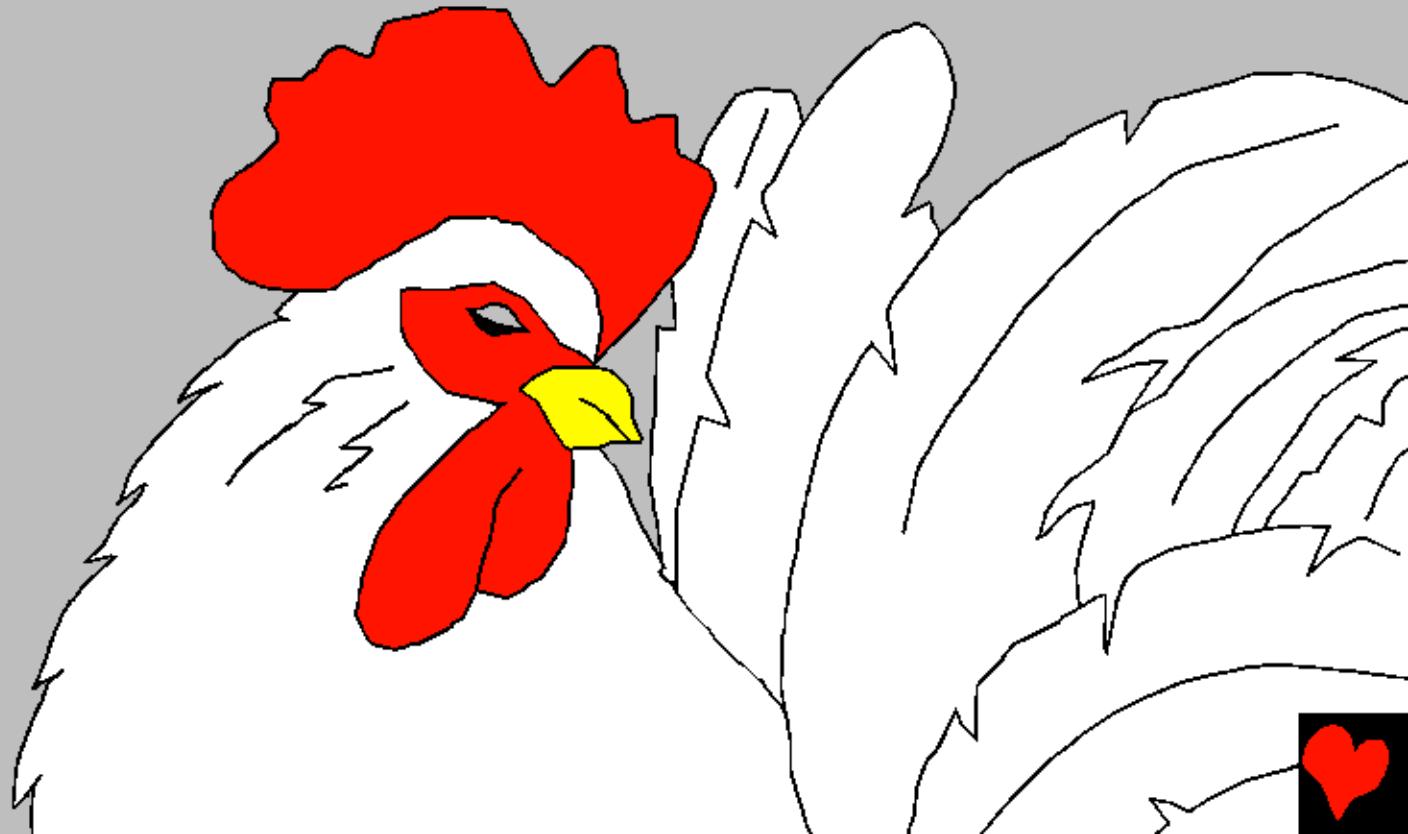


Jisas ketpor epei au, hı̄rak katıp Pita, "Saimon, Saimon, emtewek! Mıtık enuk Seten, God epei ketpīwek te hı̄rak kakmitipin me menmen kakri han ke yi mıt. Hı̄rak kakrı̄lakem kakır ke mıtık kerek keit rais nı̄kim keses haas kewis nı̄kim yaaim mamwaai in, kewır haas men ein. Te hi epei

hitehi God kakı̄kepit
ti Saimon te ti
ehises him yaaim
ap te menmen
mamı̄waankem."



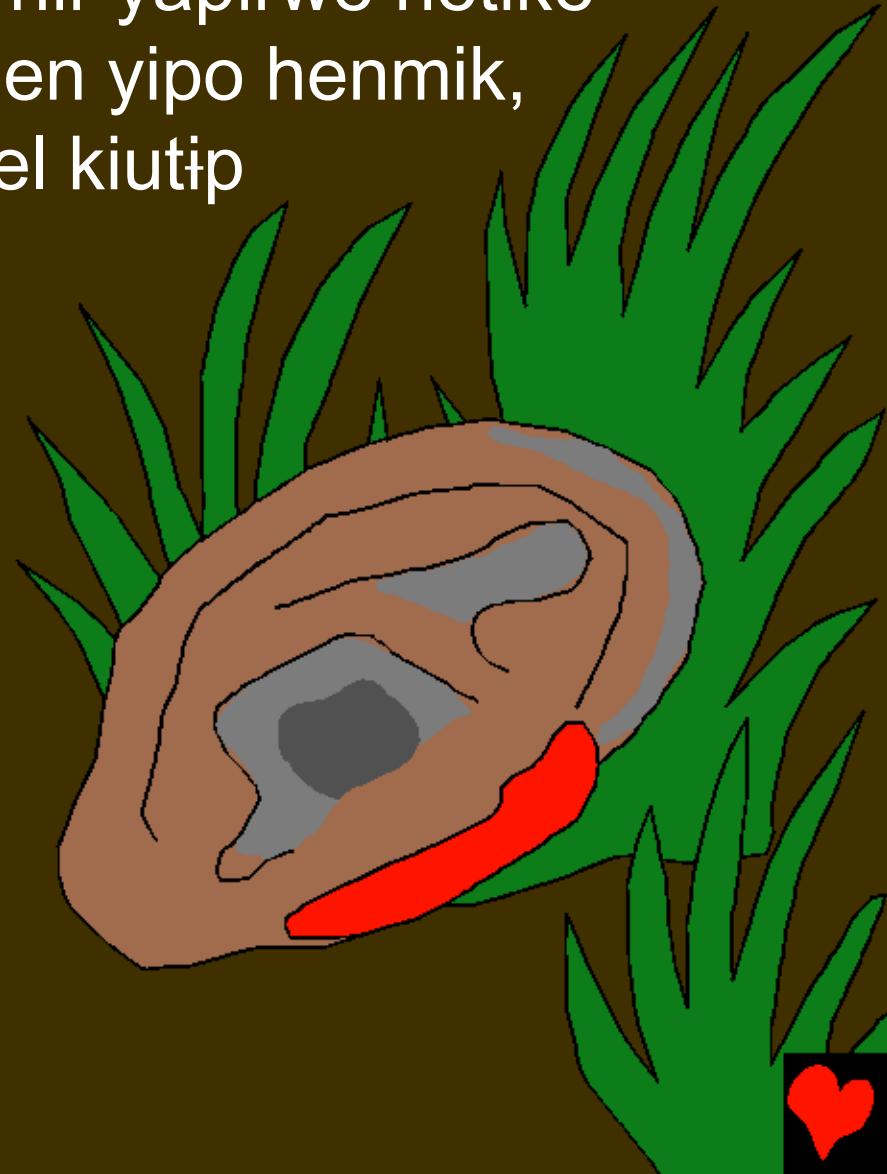
“Maain te ti pike eweikin ehisisa, ti ekaap nit yinan in.”
Pita katip keremiriwek him kar ik: “Mitič luwe,
hi ap hinaain te hawir wauno wınak enuk hi
hahi etikewit.” Jisas ketpiwek, “Pita, hi
hetput. Suware ap te kaknep enum
wen au ere ti epei atip
wikak te ti ap
erteiya au.”



Hır natıp epei au, Jisas ken
ketikeri nen ti hak mit
nenewek wit Getsemani.
Hır niun en, hırank ketpor,
“Yi eiyu in en, hi ano
pınak ein ehitehi God
menmen.” Hırank kitehi God
kar ik: “Haai kai ti hertei
hırank menmen yapırwe. Ti
esiuwe menmen enum im
mamno emnopın emkeipo.
Te hi hises han kai
au, han kit.”



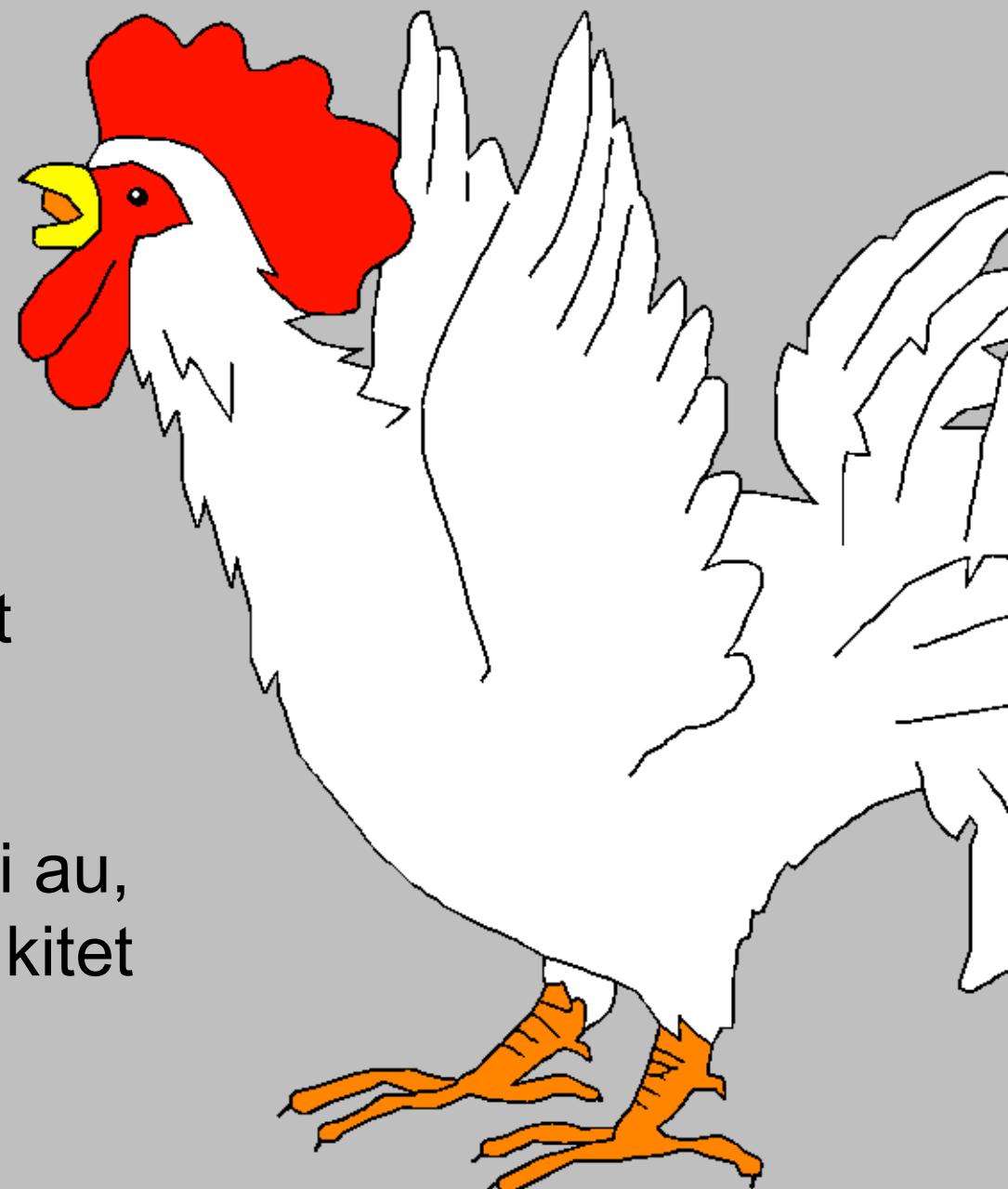
Judas keit mıt ne ami han netike mıt kerek naanmipre
wınak iuwe ke God kerek mıt iuwe pris netike mıt han
ne Farisi hır neriuweti nanıno, hır yapırwe netike
Judas nен ni im em. Hır netenen yipo henmik,
hır nemsiu si nen. Mıtık disaipel kiutıp
kiwaai hıne ke his kenep mıtık
kıriak menmen me mıtık iuwe
pris, hırank keremir nıkıp me
his yaaim mewen meket. Au,
Jisas katıp keremiror him kar
ik: “Epei au werek. Eiwisık.”
Hırank keit nıkıp pike kemtin
mau paan kırank epei werek
te mıtık kire yaaik.



Hırankatıp epei au, hır netiwekhis neriyaak neiyık nen
nekre wınak ke mıtık iuwe hetpris. Pita kisesi
wen keit yanımın. Hır mıt
ne polis nıman si nau
menep ke wınak iuwe
eik ek. Epei au, mıt
nererik nau si,
Pita kan kau
ketikeri.



Mitik kiutip kiriak
menmen me mitik pris
iuwe, hirak ke weiwik
me mitik kerek Pita
keremir nikip mirak,
hirak kitiwekhi kar ik:
“Nipaah hi herp ni eim, hi
hirit ti herp hetikerek yeit
ein o au?” Pita au kiune
keteipim katip kar ik: “Ti
hira au.” Hirak katip epei au,
suware katip. Hirak han kitet
menmen im te hirak ken
wit eik kikit wisenum.

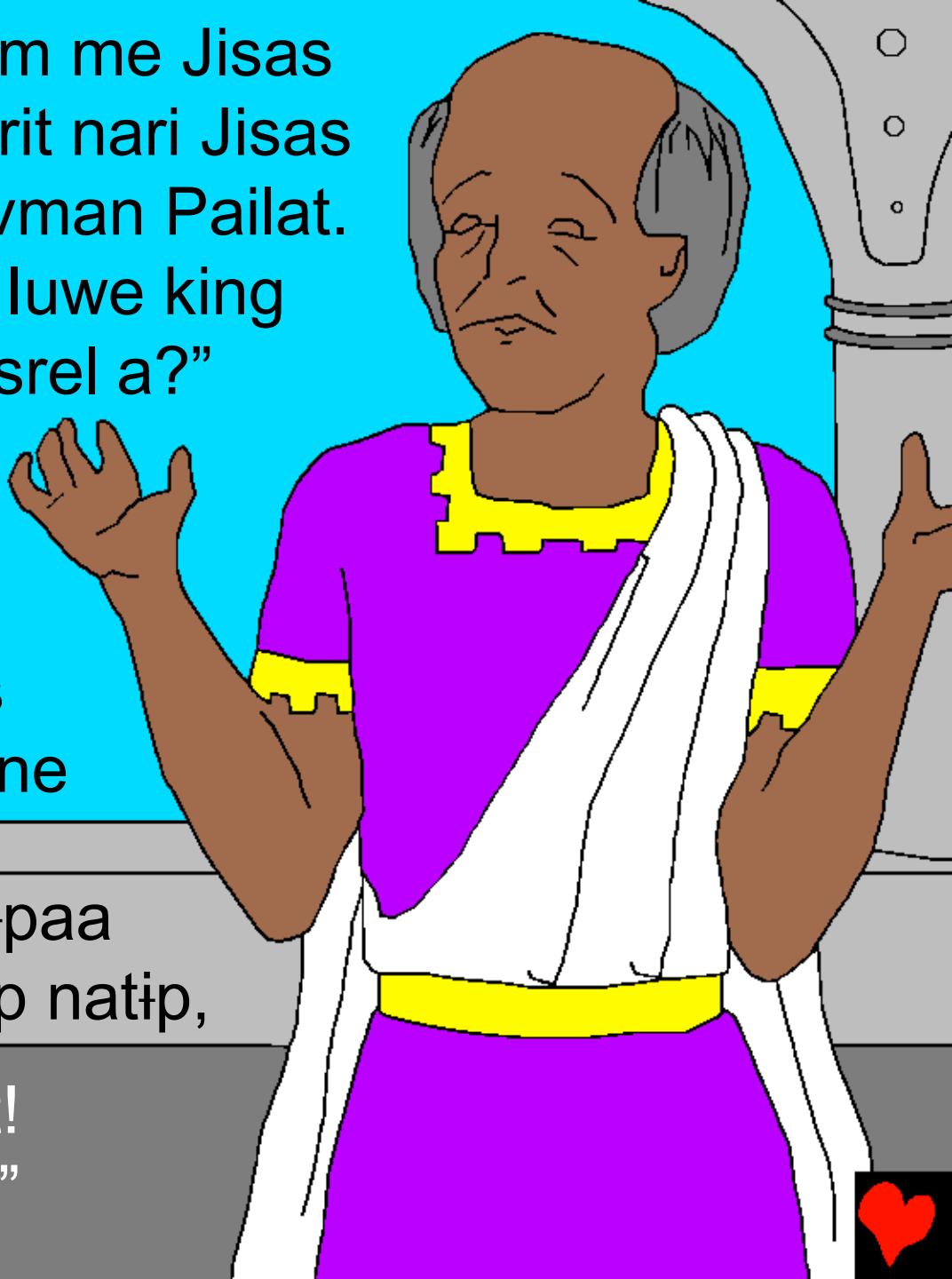


Mit ne kaunsil nemtau him me Jisas epei au, mit yapirwe nekrit nari Jisas neiyik nen mitik iuwe gavman Pailat. Pailat kitewekhi, “Ti Mitik luwe king hinin naanmipre mit ne Isrel a?”

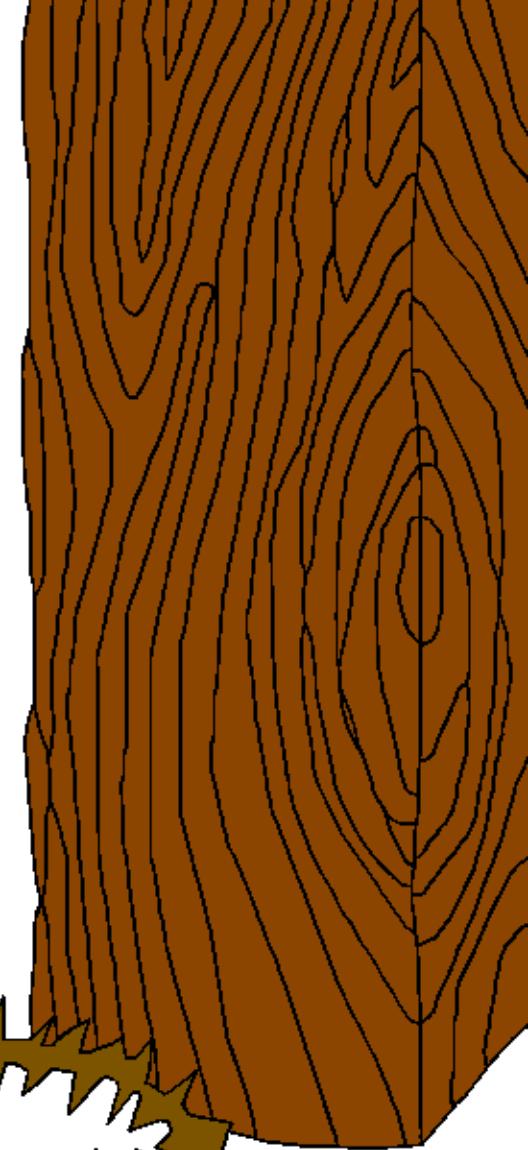
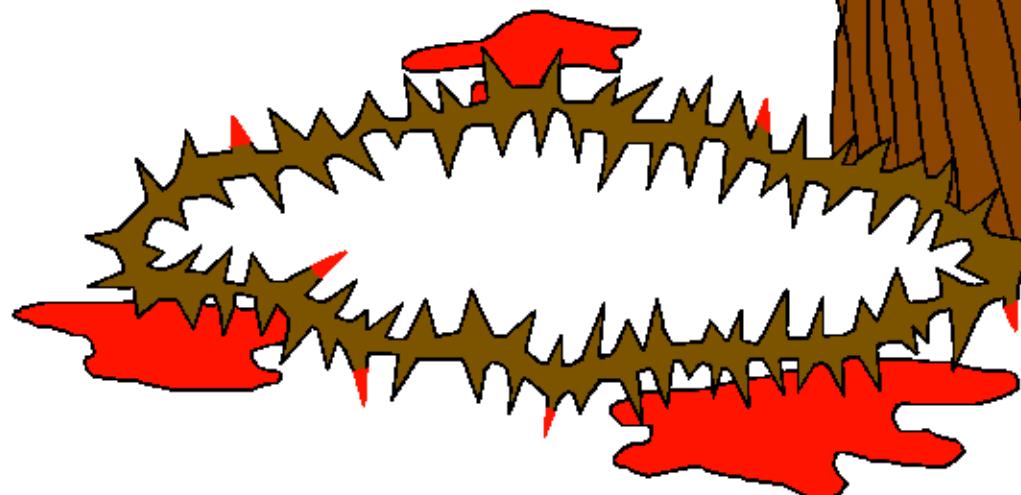
Jisas kewenhi katip, “Ti hirekes hetpim me hi kerekek.” Mitik Pailat hanhan kaknaaiiwir Jisas kakno, te hirak piye kenine

mit yapirwe ketpor kar nipaah hirak ketpim. Te hir ninap natip,

“Ewisik eku nu tentarakit!
Ewisik eku nu tentarakit!”



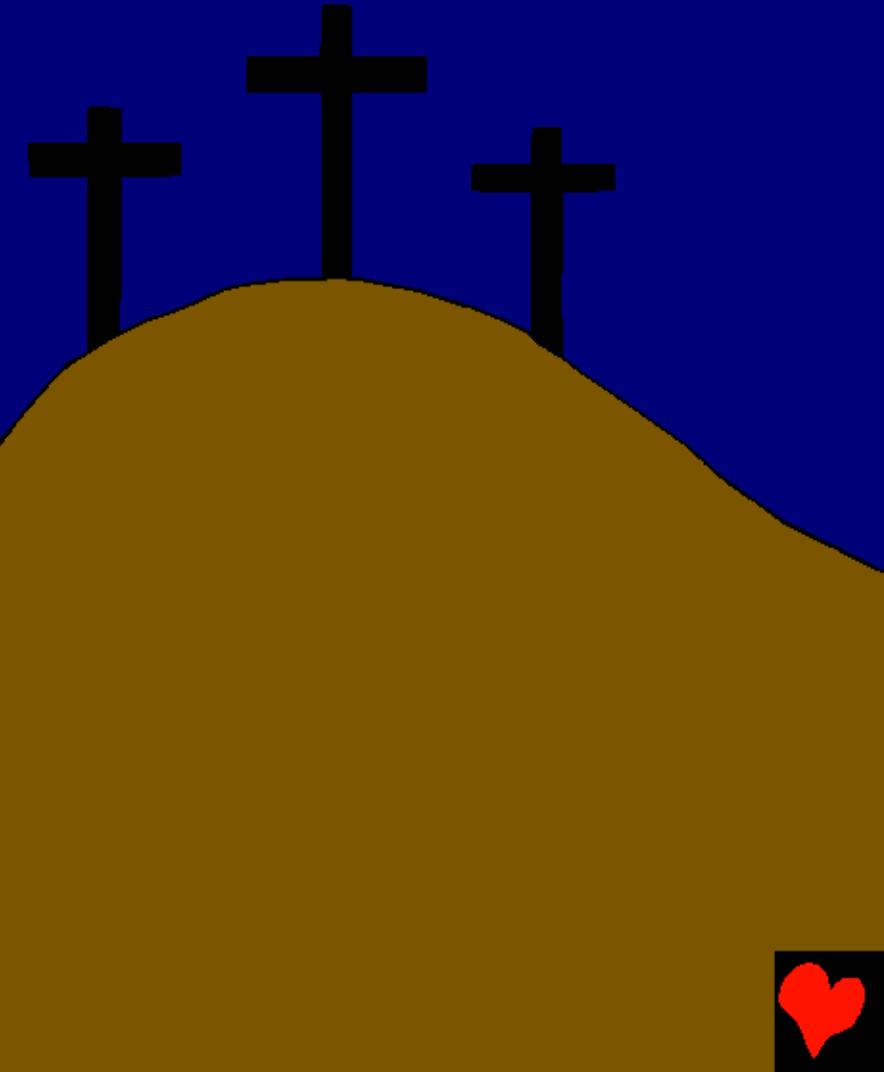
Hır natıp menmen im epei au,
Pailat kewet mıt nırak ek te hır
netiwekhis neriyaak nen
newenkekik kaku nu tentarakıt.
Mıt ne ami nırak hır netiwekhis,
hırank kekerir nu kırak hırank keiyık
ken wit niuk mırank “Wit Herwe
Paan” kerek mıt ne Isrel nenewek
“Wit Golgota.”



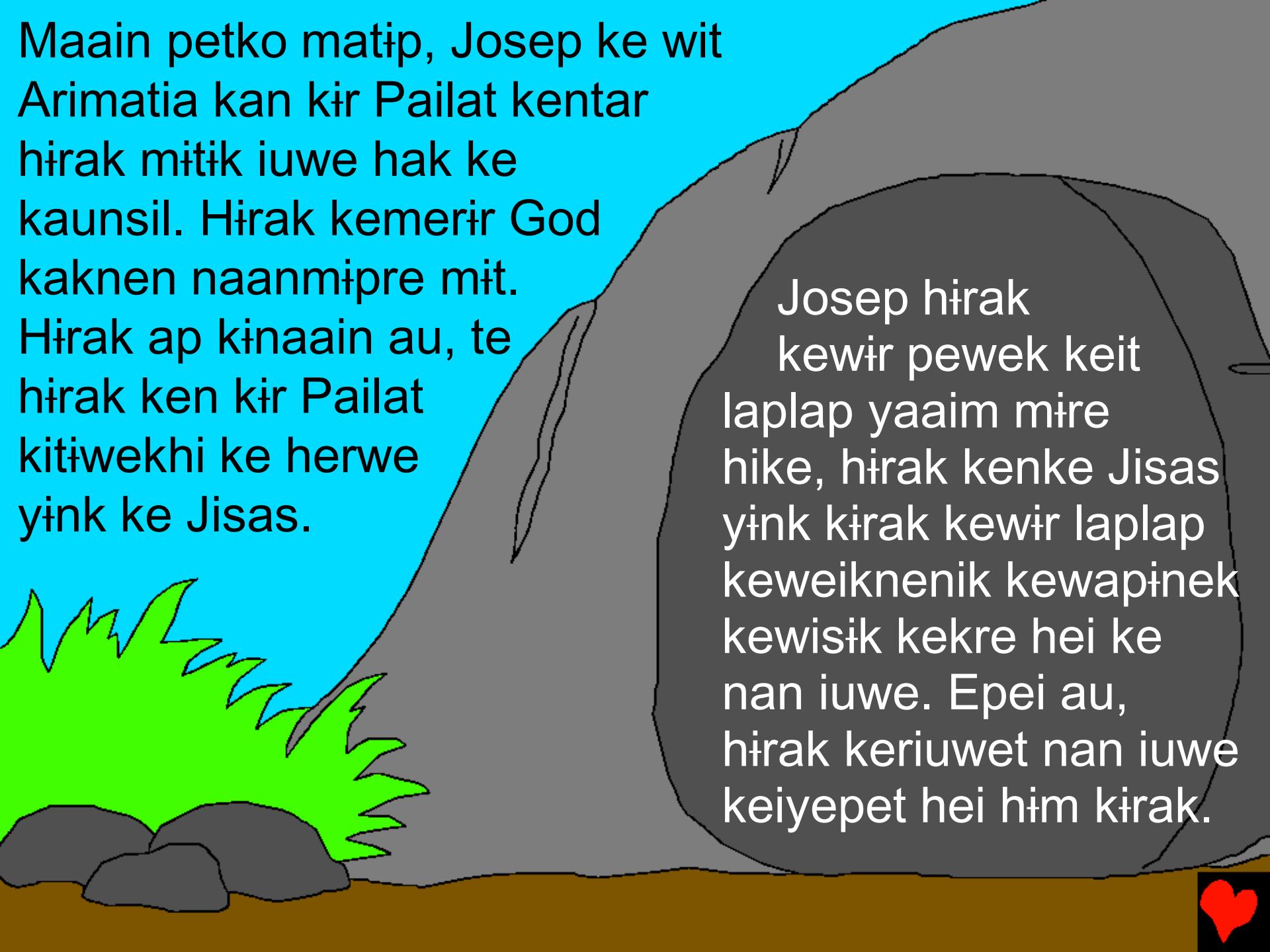
Hır newenkekik keit ein. Hır newenkek
mítikit wiketeret tentar nu tentarakıt
tetikerek. Kiutıp kau ken his yaaim
kiutıp kau ken his henkik,
Jisas kekre nımın.



Wepni wen ap kır te wit toto, laplap kerek nipaā mit
nīmīan mekre wīnak iuwe ke God ek mīwapin haau hak
holi tru mit nehimītanek ke God, hīram mewep
wiketerem. Mar im God keteikin mit
Jisas kaa kakinke weipir te
mit hekrit hekrit nanitehi
God nanīt ninaan mīrak.
Menmen im man epei au,
Jisas kīnap kenīne hīm
iuwe, “Haai, hi esiuwe
hīmīn kai kaknaiwīr
yīnk kai te hi hahi.”
Hīrak katip epei
au, hīrak kaa.



Maain petko matip, Josep ke wit
Arimatia kan kır Pailat kentar
hıراك mıtık iuwe hak ke
kaunsil. Hıراك kemerir God
kaknen naanmıp̄re mıt.
Hıراك ap kınaain au, te
hıراك ken kır Pailat
kitiwekhi ke herwe
yıñk ke Jisas.



Josep hıراك
kewir pewek keit
laplap yaaim mire
hike, hıراك kenke Jisas
yıñk kırak kewir laplap
keweiknenik kewapinek
kewisik kekre hei ke
nan iuwe. Epei au,
hıراك keriuwet nan iuwe
keiyepet hei him kırak.



Teipmen, wi kerek mises wi mit nemani
menmen me Pasova, mit iuwe ne
pris netike mit ne Farisi hir
nen nanır Pailat. Hir nen
nanır Pailat hir nitıwekhi
netpiwek nar ik: "Mitik
iuwe, haiu mit han
kitet him ham im
nipaa mitik enuk
kewenin

him hırank
ketpim."



“Hı̄rak katıp, ‘Wī wikak epei au, hi
pīke ekrit ehu.’ Hı̄rak katıp
epei au, hı̄r nen newis
waai neriuwesis hei.
Nepei au, hı̄r newis
mit han ne ami hı̄r
nerp en naanmire
herwe hei im.”



Maain wı Sabat epei au, menep kakre
wanewik me wı Sande, Maria pe
wit Magdala wetike Maria hap
hır nen nanır hei kerek mit
newis Jisas kekrerek.

Hır nen nanır hei
waswas ti kitanık
kentar ensel ke
Mitik luwe God



kınaaiwır wit
kırak kekiuwe kan
ti keweikin nan
kenkerek kerek
kiwapın him
ke hei.



Hı̄rak keweikin nan kenkerek
epei au, hı̄rak kau kenterik.
Ensel hı̄rak kau kenterik,
mit han ne ami kerek
naanmipre hei ke herwe
kekrerek, hı̄r nı̄rek hı̄r
nepırpır wiſenum
nenkewin nīwaai tī
nar ke herwe epei
maa.



Te ensel katip miyapir wi kar ik:

“Yi ap einapen au emit! Hi
hertei yi yinyatin Jisas kerek
mit newenkekik kau nu
tentarakit hirak kaa.

Hirak ap kaa kwaai in
au. Hirak epei kekrit
kar ke nipaah hirak
ketpim. Yi einen in



eyir wit kerek
nipaa hir newisik
hirak kwaairi.”

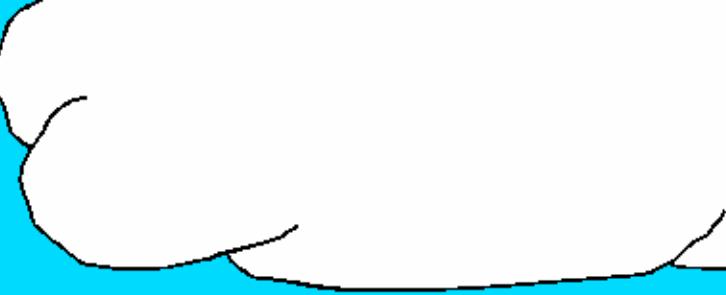


Hıranketpor epei au, miyapır in nınaaiwır
hei ik nepırpır hır han yaaik nesiuknen
nen nantıp mit mırak disaipel. Hır
wen nesiuknen nitet yayiwe,
Jisas kewenyipiri kewisık
yayiwe hıranketpor, “Yi
nepei yan?” Hıranketpor
nepei au, hır nan menep



neiyewo
hıt mırak newen̄piyek.





Maain, h̄ir m̄it disaipel n̄rak hiswiyen kiutip (11)
nau naam menmen, Jisas kan keneri kentar h̄ir
han to enuk nepu, h̄ir ap nemtau h̄im me m̄it
n̄ipaa nepei n̄ir Jisas. M̄itik luwe Jisas ketpor epei
au, God ketiwekhis ken wit k̄irak. H̄irak ken
kau menep his yaaim me God.



God hanhan mit ne ti ik iuwe
te hırak keriuwet nıkan kırak kiutıp
kerekek kan ti ik. Te neimin kerek
nanisesik, hıır ap nani au. Hıır
nanu nanıt nantike God
tipmain tipmain
enum eik.



Rom 3:23 Hiram menmen weinim mentar mit miyapir
yapirwe nerer wit wit hir epei niriak enum, te God ap
kakwenipiri kakitpi hir yaain au.

Rom 6:23 Yi eiwis menmen enum mamri han ki yi eiyisesim
te maain yi eiyit menmen im: Hiram mamnipi yi yayi! Te
menmen yaaim God kakwetaiyem weinim, hiram menmen
im: Haiu mamtike God haiu mamu mami tipmain tipmain
enum eik mamihtar haiu mit miyapir ne Mitiik
kaiu luwe Jisas Krais!

Hibru 9:27 Mit miyapir yapirwe nani te maain hir nanir God,
hirak skelim menmen mit miyapir in niriakem.

Efesas 2:8 Yi epei yises him me Krais, te God hanhani
hirak kaktihis. Yi ap yikaap hiras au. God kerekek
kerekyiyem weinim.



Efesas 2:9 Yi ap yırıak menmen yaaim, te God ketihis au, te mıtık kiutıp ap kakweniipi hırekes kaktıp hırak iuwe taau! God kerekek!

Rom 10:9,10 Haiu matıp mıt miyapır menmen mar im: “Yi eitıp eiriuwē him ki yi eitıp, ‘Jisas hırak Mıtık Kaiu luwe naanemprai,’ yi han kitet eikre han ki God nepei kıkıak Jisas kerek kıwaai kekre nımın ke mıt nepei naa, hırak pike kekrit kau, te God kaktihis.” Haiu han kitet menmen me Krais mekre han kaiu, haiu matıp meriuwe him maiu haiu misesik, te God katıp haiu mıt yaain, hırak kaktaihis.



Jon 3:16,17 God hanhan mít ne tì ik iuwe te hı́rak keriuwet
nikan kırak kiutıp kerek kan tì ik. Te neimin kerek
nanisesik, hı́r ap nani au. Hı́r nanu nanıt nantike God
tipmain tipmain enum eik. God ap kesiuwe hi Nı̄kan kırak hi
han tì ik skelim mít au. Hi han hahi akaap mít ne tì ik.

1 Jon 5:11-13 God ketpai him im e. Hı́rak epei kekepei haiu
mamu tipmain tipmain enum eik. Hı́rak kekepei keriuwet
Nı̄kan kırak kan kaa kentar nu tentarakıt kesak menmen
enum haiu mırı́akem. Keimın ketike Jisas tau han kiutıp,
hı́rak kaku tipmain tipmain enum eik. Keimın au, ap te kaku
kaktikerek au. Hi hewisi tiwei ik te yi mít kerek yises Nı̄kan
ke God yi eiyırtei yi yayu tipmain tipmain enum eik.



Maty 26-28; Luk 22-24; Jon 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Au Bible (avt) © 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/AVTWBT/MAT/1>

©2024 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

